

Jaida Ohokannoak

From: Anissa Merzouk <Anissa.Merzouk@arcticnet.ulaval.ca>
Sent: June-08-17 1:25 PM
To: Kelli Gillard
Subject: RE: 06YN071 - an easy question for you

Follow Up Flag: Follow up
Flag Status: Completed

Yes, we'll be applying for a permit to Parks Canada to sample in Sirmilik National Park next year so please adjust as you propose to have the project screened this year anyway.

Thanks,

Anissa

From: Kelli Gillard [<mailto:kgillard@nirb.ca>]
Sent: June 8, 2017 3:22 PM
To: Anissa Merzouk <Anissa.Merzouk@arcticnet.ulaval.ca>
Subject: RE: 06YN071 - an easy question for you

Actually one other question came up, I have heard from Parks Canada that there were some permitting issues for your sample sites in the Sirmilik National Park. Would you be applying to Parks Canada for a permit to sample in those areas next year? I can adjust the way I write the scope to account for this and have it screened this year if you are going to be doing these in the future.

Kel

From: Anissa Merzouk [<mailto:Anissa.Merzouk@arcticnet.ulaval.ca>]
Sent: June-08-17 12:48 PM
To: Kelli Gillard
Subject: RE: 06YN071 - an easy question for you

Hi Kelli,
A maximum of 8 liters of water per river will be collected.
Anissa

From: Kelli Gillard [<mailto:kgillard@nirb.ca>]
Sent: June 8, 2017 1:49 PM
To: Anissa Merzouk <Anissa.Merzouk@arcticnet.ulaval.ca>
Subject: 06YN071 - an easy question for you

Ublaakkut Anissa,

I was just working to develop the notice of screening for your project and I just need to know how much water will be collected for the river sampling. We usually have that number in our application to help people put things in context.

Koana
Kelli

Ubluriaq/Kelli Gillard B.Sc., P.Ag
Ataniq, Havaktauliqtunik Amigiyyi/Manager, Project Monitoring
Nunavumi Avatilikiiy Katimayin/Nunavut Impact Review Board
Titigakavikmi Kiyokum/P.O. Box 1360
Ikaloktuteak/Cambridge Bay, NU X0B 0C0
Kayomiktokun/Fax: (867) 983-2594
Aketokun/Toll Free: 1-866-233-3033
New Website: <http://www.nirb.ca/>